

☐Urgent ☐Return receipt ☐Expand Group ☐Restricted ☐Prevent Copy

Karry Ka Wong LAU/PLAND

寄件者: [REDACTED]
寄件日期: 2026年09月17日星期四 11:25
收件者: tpbpd/PLAND
副本: Karry Ka Wong LAU/PLAND; Thomas Luk; CW Wong [GMS]
主旨: [PLG10363] Planning Application No. A/HSK/626 - Further Information
附件: ADCL_PLG_10363_L002.pdf

類別: Internet Email

Dear Sir/Madam,

We refer to our submission and would like to provide further information to facilitate considerations by relevant departments and the Town Planning Board. Enclose a self-explanatory letter for your processing please.

Thank you for facilitating the planning application and should you have any queries, please feel free to contact us.

Best regards,
Isa Yuen Town Planner

毅勤發展顧問有限公司
Aikon Development Consultancy Limited
Estate Agent's License (Company): C-045740

T: (852) 3180 7811 | F: (852) 3180 7611 | [REDACTED] | W: www.aikon.hk
H: Unit 1702, 17/F, Loon Kee Building, Nos 267-275 Des Voeux Road Central, Hong Kong
B: 22/F., No.3 Lockhart Road, Wanchai, Hong Kong

Email Disclaimer: This E-mail is confidential and should not be used by anyone who is not the original intended recipient. It may contain confidential, proprietary or legally privileged information. If you receive this E-mail in error, please immediately delete it and notify the sender. You must not, directly or indirectly, use, disclose, distribute, print, or copy any part of this Email if you are not the intended recipient. Aikon Development Consultancy Ltd. do not accept liability for any errors or omissions in the content of this Email, nor accept liability for statement which are those of the sender and/or not clearly made on behalf of Aikon Development Consultancy Ltd.



毅勤發展顧問有限公司

Tel 電話：(852) 3180 7811

Fax 傳真：(852) 3180 7611

Email 電郵：info@aikon.hk

Web 網址：www.aikon.hk

Date : 17th September, 2026
Our Ref. : ADCL/PLG-10363/L002

The Secretary,
Town Planning Board,
15/F., North Point Government Offices,
333 Java Road, North Point, Hong Kong

By Email

Dear Sir/Madam,

Re: Section 16 Planning Application for Temporary Warehouse and Open Storage of New Vehicles (Private Cars, Taxis, Light Goods Vehicles and Light Buses) for a Period of 3 Years at Lots 1192 RP, 1196 RP, 1197 RP, 1198, 1199 (Part), 1200 (Part), 1201 (Part), 1202 RP (Part), 1204 RP (Part), 1346 RP, 1347 RP, 1348 RP, 1349, 1350 (Part), 1351 RP, 1352 RP, 1356, 1357 RP, 1358 RP in D.D.124 and Adjoining Government Land, Hung Shui Kiu, Yuen Long, New Territories (Planning Application No. A/HSK/626)

We refer to our submission and would like to provide clarifications to facilitate consideration by relevant departments and the Town Planning Board.

It is clarified that the open storage area under the previous approval involves a total area of about 6,700 m². As a large portion of the site is being resumed by the Government for the Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area, the current application seeks planning permission for continual operation at the application site. The current open storage area is about 3,200 m², involving a reduction of about 52%.

Thank you for your kind attention and should you have any queries, please do not hesitate to contact the undersigned at 3180 7811.

Yours faithfully,
For and on behalf of
Aikon Development Consultancy Limited

Isa YUEN
Encl.

Address 地址：

香港德輔道中 267-275 號龍記大廈 17 樓 1702 室
Unit 1702, 17/F, Loon Kee Building,
Nos. 267-275 Des Voeux Road Central, Hong Kong